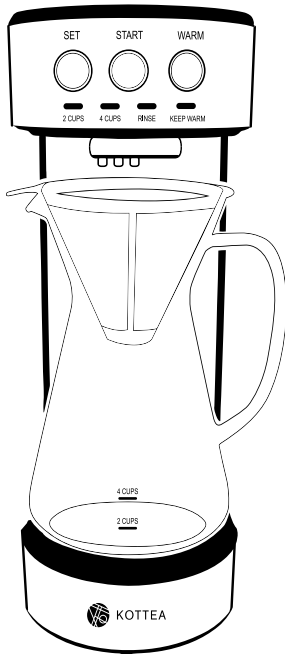




KOTTEA





Cher client,

Merci d'avoir choisi la cafetière Kottea KC105.

Prenez quelques minutes pour lire ce mode d'emploi. Vous éviterez ainsi de vous exposer à des risques ou d'endommager la machine.



# AVERTISSEMENTS

## UTILISATION CONFORME

- Ce produit a été conçu pour un usage domestique uniquement.
- Ce produit est exclusivement destiné à faire du café filtre.
- L'utilisation d'accessoires non recommandés ou non vendus par le fabricant peut provoquer un incendie, un choc électrique ou des blessures.
- Toute utilisation non conforme, inappropriée, non-respect des instructions ou utilisation commerciale pourrait provoquer de graves dysfonctionnements, dans ce cas le fabricant décline toute responsabilité et la garantie ne s'appliquera pas.

## PRÉCAUTIONS IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de sécurité de base doivent toujours être suivies, y compris les suivantes :

- Lire toutes les instructions.
- Ne pas toucher les surfaces chaudes. Utiliser les poignées ou les boutons.
- Vérifier le voltage afin d'être sûr qu'il soit conforme à celui indiqué sur la plaque signalétique.
- Cet appareil a été fourni avec une prise terre. Veuillez vous assurer que la prise murale est reliée à la terre.
- Pour vous protéger contre les incendies, les chocs électriques et les blessures, n'immergez pas le cordon d'alimentation, les fiches ou tout appareil dans l'eau ou tout autre liquide.
- Ne pas placer sur ou à proximité d'un brûleur à gaz ou électrique ou dans un four chaud afin d'éviter d'endommager la machine.
- Débranchez la prise de courant lorsqu'elle n'est pas utilisée et avant de la nettoyer. Laisser refroidir avant de mettre ou de retirer des pièces et avant de nettoyer l'appareil.
- N'utilisez aucun appareil avec un cordon ou une prise endommagée ou après un dysfonctionnement de l'appareil ou s'il a été endommagé de quelque manière que ce soit. Retourner l'appareil au service client le plus proche pour examen, réparation ou ajustement.
- L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant de l'appareil peut provoquer un incendie, une électrocution ou causer des blessures.
- L'appareil doit être placé sur une table ou une surface plate. Ne pas placer la machine sur le bord du comptoir ou de la table.
- Ne pas laisser le cordon d'alimentation par-dessus le bord de la table ou du comptoir. Ne pas laisser le cordon d'alimentation toucher des surfaces chaudes.
- Ne pas toucher ou déplacer la machine pendant qu'elle fonctionne, attention à la haute température de la sortie de vapeur.
- Pour se protéger du feu, des chocs électriques et des blessures, ne pas immerger le cordon d'alimentation, les prises ou la machine dans l'eau ou un autre liquide.
- La machine doit être protégé contre le gel, car l'eau résiduelle dans le thermoblock et dans les pompes deviendra de la glace et endommagera la machine.
- Ne pas dépasser la marque "MAX" quand vous versez de l'eau dans le réservoir d'eau.
- Lorsqu'une panne, un défaut ou une chute de la machine cause un défaut suspect, débranchez immédiatement la prise d'alimentation, ne faites pas fonctionner l'appareil défectueux.
- Ne versez pas d'eau chaude dans le réservoir d'eau.
- Ne pas utiliser à l'extérieur.
- Conservez le manuel d'utilisation attentivement pour vous y référer ultérieurement.
- N'utilisez pas l'appareil pour un usage autre que celui prévu. Des brûlures peuvent se produire si le couvercle est retiré pendant les cycles de brassage.

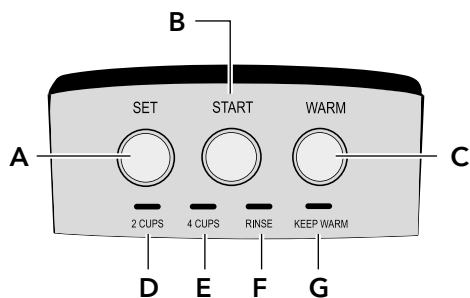
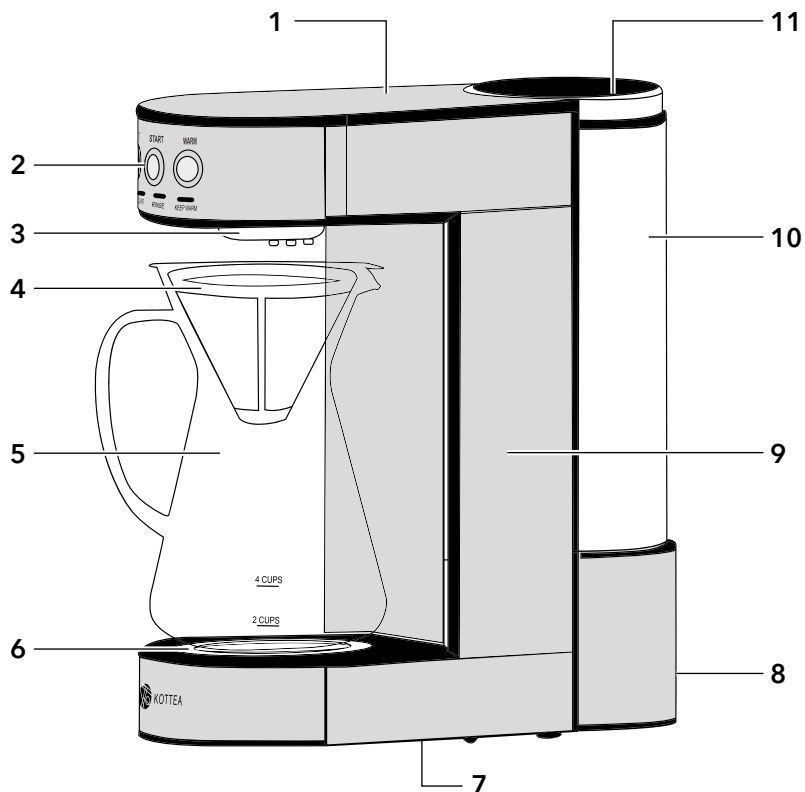
**ATTENTION** : SUIVEZ ET GARDEZ CES INSTRUCTIONS



# SOMMAIRE

• Schéma général	————	p.5
• Première mise en service	————	p.6
• Utilisation	————	p.7
• Conseils et astuces	————	p.8
• Entretien	————	p.10
• Guide de dépannage	————	p.11
• Environnement	————	p.11
• Caractéristiques techniques	————	p.12
• Garantie et contact Service client	————	p.12

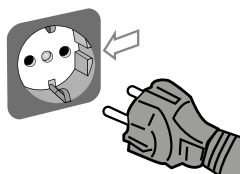
# SCHÉMA GÉNÉRAL



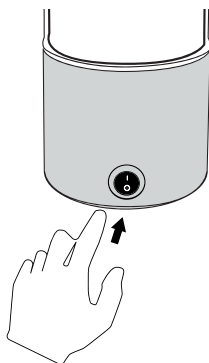
1. Sortie de la vapeur
2. Panneau de la commande
3. Sortie d'eau
4. Filtre permanent
5. Carafe en verre
6. Plaque chauffante
7. Bouchon de vidange (sous la machine)
8. Bouton marche/arrêt
9. Corps de la machine
10. Réservoir d'eau
11. Couvercle du réservoir d'eau

- A. Bouton Set (Sélection)
- B. Bouton Start (Démarrage)
- C. Bouton Warm (Maintient au chaud)
- D. LED 2 cups (2 tasses)
- E. LED 4 cups (4 tasses)
- F. LED Rinse (Rinçage)
- G. LED Keep Warm (Maintient au chaud)

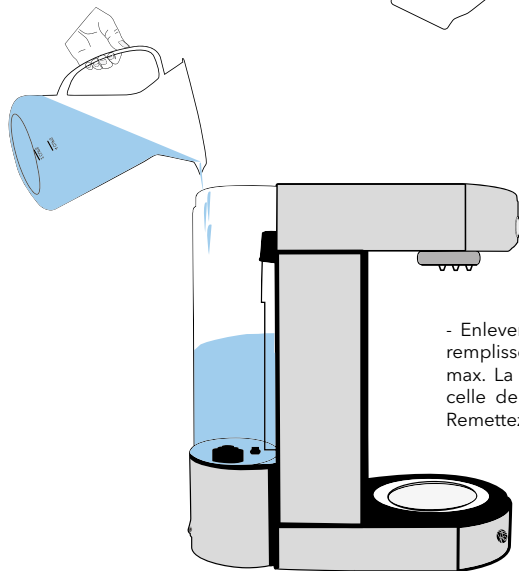
# PREMIÈRE MISE EN SERVICE



- Avant d'allumer l'appareil vérifiez que la prise électrique soit enfoncée et placez tous les éléments sur la cafetière.



- Appuyez sur le bouton power en position "On". La cafetière émet un bip et le panneau s'allume. La LED "**Keep Warm**" clignote indiquant que le réservoir d'eau est vide.



- Enlever le couvercle du réservoir et remplissez d'eau fraîche jusqu'à niveau max. La LED "**Keep Warm**" s'éteint et celle de "**2 cups**" (2 tasses) s'allume. Remettez le couvercle.

- Lancez un cycle de rinçage pour nettoyer les différents éléments interne de la machine ainsi que le filtre et la carafe. Pour cela, appuyez deux fois sur la touche Set. La LED "**Rinse**" s'allume. Appuyez sur "**Start**" et laissez la machine exécuter le programme jusqu'à la fin. Une fois le programme terminé, la cafetière émet un bip sonore. Retirez la carafe et videz-la.

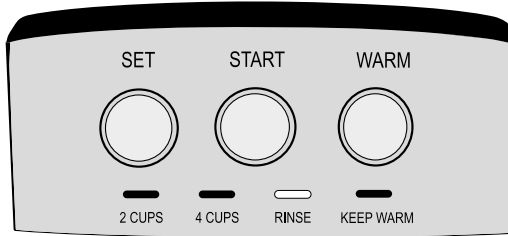
# UTILISATION

## RINÇAGE

La Kottea KC105 dispose de la fonction "**Rinse**", pour rincer les filtres papier et pour réchauffer la carafe afin d'éviter les altérations de goûts et les chocs thermiques.

- Placez la carafe et le filtre sur la plaque de maintien au chaud
- Vérifiez que la LED "**Rinse**" soit allumée.

Si ce n'est pas le cas, appuyez sur la touche "**Set**" jusqu'à ce que la LED "**Rinse**" soit allumée.

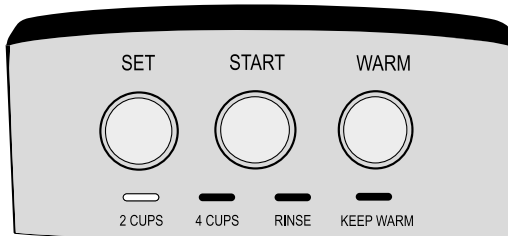


- Appuyer sur "**Start**". La machine se met en chauffe et l'eau commence à couler pendant quelques secondes.
- La machine s'arrête. Retirez la carafe et videz l'eau contenue dedans.

## PRÉPARATION 2 TASSES

- Ajoutez du café moulu (moyennement fin) dans le filtre permanent, environ 18 grammes\*
- Placez la carafe et le filtre sur la plaque de maintien au chaud
- Vérifiez que la LED "**2 cups**" soit allumée.

Si ce n'est pas le cas, appuyez sur la touche "**Set**" jusqu'à ce que la LED "**2 cups**" soit allumée.

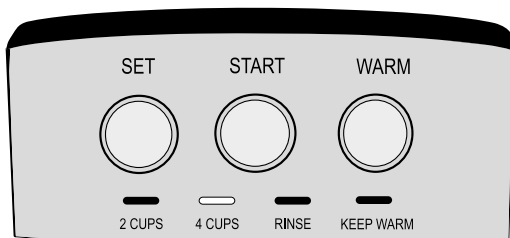


- Appuyer sur "**Start**". La machine se met en chauffe et l'eau commence à couler. La machine fait une pré-infusion, une pause (le "bloom"), puis lance l'infusion après quelques secondes automatiquement.
- Lorsque la machine a fini d'infuser, elle émet un bip sonore et le maintien au chaud se met en marche pendant 20 min (la LED "**Keep Warm**" s'allume). Attendez 1 minutes après le bip sonore avant de sortir la cafetière : l'eau peut continuer de traverser le café.

# UTILISATION - SUITE

## PRÉPARATION 4 TASSES

- Ajoutez du café moulu (moyennement fin) dans le filtre permanent, environ 36 grammes\*.
  - Placez la carafe et le filtre sur la plaque de maintien au chaud.
  - Vérifiez que la LED "4 cups" soit allumée.
- Si ce n'est pas le cas, appuyez sur la touche "Set" jusqu'à ce que la LED "4 cups" soit allumée.



- Appuyer sur "Start". La machine se met en chauffe et l'eau commence à couler. La machine fait une pré-infusion, une pause (le "bloom"), puis lance l'infusion après quelques secondes automatiquement.
- Lorsque la machine a fini d'infuser, elle émet un bip sonore et le maintien au chaud se met en marche pendant 20 minutes (la LED "Keep Warm" s'allume). Attendez 1 minutes après le bip sonore avant de sortir la cafetière : l'eau peut continuer de traverser le café.

\*Astuce : Vous pouvez augmenter ou diminuer la quantité de café moulu en fonction de vos goûts.

## MAINTIEN AU CHAUD

Vous pouvez à tout moment activer ou désactiver le maintien au chaud.

- Appuyez sur le bouton "Warm".
- La Led "Keep Warm" s'allume pendant toute la durée du maintien au chaud (20 minutes)
- Pour désactiver le maintien au chaud appuyez sur le bouton "Warm".
- La Led "Keep Warm" s'éteint.

# CONSEILS ET ASTUCES

La Kottea KC105 s'adapte avec tous les cafés torréfiés. Si vous souhaitez optimiser vos résultats cafés nous vous conseillons de :

## CHOISIR UN CAFÉ FRAÎCHEMENT TORRÉFIÉS :

La fraîcheur de torréfaction est un des facteurs clés pour un très bon café. Nous vous conseillons de vous orienter vers des torréfactions artisanales qui produise régulièrement du café pour respecter cet ordre de fraîcheur. En dessous de 2 mois de torréfaction, le café sera optimal.



# CONSEILS ET ASTUCES - SUITE

## **CHOISIR LA COULEUR DE TORRÉFACTION :**

Vous pouvez utiliser tout type de café, cependant les méthodes type filtre offrent de meilleurs résultats avec les torrifications légères (appelées aussi light). Une torrification légère avec une méthode type filtre permettra de faire mieux ressortir les notes fruitées et florales de votre café. Une torrification moyenne (appelée aussi torrification medium) fera ressortir des notes plus gourmandes et épicées.

## **MOUDRE LE CAFÉ À LA DEMANDE :**

La fraîcheur de la mouture est aussi très importante. Une fois broyé, le café va commencer à perdre des arômes et ceux dès les premières minutes. Broyer votre café juste avant l'infusion vous offrira un café avec plus d'arômes.

## **ADAPTER LA FINESSE DE MOUTURE :**

Pour préparer comme il faut votre café, il faudra peser votre café mais aussi adapter la finesse de mouture pour que le café coule de façon optimale. Avec une mouture trop grossière, l'eau coulera trop vite, le café aura peu d'arômes et de corps. Avec une mouture trop fine, l'eau aura du mal à couler, le café sera amer.

Pour la Kottea KC105 nous vous conseillons d'opter pour une mouture moyennement fine (proche du sucre en poudre)

Si vous utilisez le moulin à café Kottea, nous vous conseillons de positionner le cran entre position 7 et position 9.

## **UTILISATION AVEC POUR-OVER (CHEMEX) OU DRIPPER (V60) :**

Il est possible d'utiliser une cafetière manuelle (type Chemex) ou un dripper (type Hario V60, Kalita, Melitta) avec un carafe (ou mug) à la place de la cafetière de base.

Vérifiez que la cafetière ou dripper passe bien entre la plaque de maintien au chaud et la douchette rotative.

Utilisez la fonction "Rinse" avant de lancer l'infusion. Ceci permet de rincer le filtre papier ou permanent et réchauffe la carafe pour éviter tous chocs thermiques.

## **PLIE "BARISTA" DU FILTRE CHEMEX :**

Pour la Chemex 6 tasses, vous pouvez utiliser les 2 méthodes existantes pour plier votre filtre : la méthode standard (3 faces d'un côté, 1 derrière) ou la méthode barista (en forme de fleur). Cette dernière vous permettra d'obtenir un meilleur résultat en tasses et une homogénéité. Si vous ne savez pas utiliser la méthode barista, voici la procédure.

1. Pliez votre filtre Chemex en quatre.
2. Repérez le coin avec le plus de plis : ce sera l'embout inférieur du filtre d'où s'écoulera le café.
3. Imaginez une ligne droite partant de ce coin vers celui opposé : elle servira de repère pour les deux autres pliures.
4. Prenez un côté et ramenez-le vers cette ligne imaginaire. Puis pliez.
5. Retournez le filtre Chemex, et re-faites le même pli. Vous aurez donc un pli sur une face, le même pli opposé sur l'autre face.
6. Dépliez le tout. Sur les pliures de bases, vous remarquerez que l'une des quatre est dans le sens inverse. On va faire en sorte que les 4 aient le même pli.
7. Pliez en deux le filtre pour retourner la pliure.
8. Il ne reste plus qu'à déposer le filtre dans la Chemex et il prendra forme tout seul. Pliez bien les recoins pour éviter que le café et l'eau n'y passent.

# ENTRETIEN

## 1. NETTOYAGE DE LA CARAFE

Après chaque utilisation, passez la carafe sous l'eau tiède et rincez la.

Une fois par mois vous pouvez utiliser du détergent à usage alimentaire type Pulycaff pour nettoyer en profondeur votre carafe et décoller les huiles de café qui peuvent rancir et altérer le goût du café.

Tous les mois, versez 3-4 cuillères à café de Pulycaff dans la carafe et remplissez la d'eau bien chaude. Laissez agir pendant 20 min. Videz-la et rincez plusieurs fois à l'eau clair.

Vous pouvez aussi placer la carafe au lave-vaisselle.

## 2. NETTOYAGE DU FILTRE

Après chaque utilisation, passez le filtre sous l'eau tiède et rincez le.

Une fois par mois, vous pouvez utiliser du détergent à usage alimentaire type Pulycaff pour nettoyer en profondeur votre carafe et décoller les huiles de café qui peuvent rancir et altérer le goût du café.

Pour le faire, versez 2 cuillères à café de Pulycaff dans un récipient remplissez le d'eau bien chaude. Plongez le filtre dedans et laissez agir pendant 20 min. Videz le bac et rincez plusieurs fois le filtre à l'eau clair.

## 3. DÉTARTRAGE DU BLOC PRINCIPAL

Une fois tous les deux mois, vous pouvez détartrer votre Kottea KC105 (la fréquence varie en fonction de la dureté de votre eau). Même si vous utilisez de l'eau filtrée, il est conseillé de détartrer votre cafetière pour éviter tout risque de calcaire.

N'utilisez pas de vinaigre blanc au risque d'endommager les joints.

Utilisez uniquement des détartrants à base d'acide citrique ou acide lactique type Durgol.

Versez une dose dans le réservoir d'eau et complétez le reste avec de l'eau.

Lancez plusieurs extractions pour que le détartrant circule et agisse dans les conduits.

Une fois le réservoir vide, remplissez le réservoir d'eau claire et relancez plusieurs extractions sans café.

## 4. NETTOYAGE DE LA CARROSSERIE

Utilisez un chiffon doux et humide ou une éponge non abrasive.

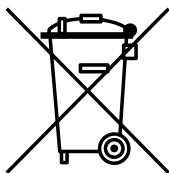


# GUIDE DE DÉPANNAGE

Problème	Cause	Solution
L'eau ne coule pas.	Le réservoir d'eau est vide.	Versez de l'eau dans le réservoir d'eau.
	Après un certain temps d'inactivité, la pompe se purge pour éviter d'avoir d'eau stagnante.	Lancez la fonction " <b>Rinse</b> " pour réamorcer la pompe.
	La tension ou la fréquence d'entrée est incompatible avec la plaque signalétique.	Assurez-vous que la tension et la fréquence correspondent à la plaque signalétique
	Mauvais fonctionnement de la machine.	Merci de contacter le service client.
L'appareil fait du bruit pendant longtemps.	Le réservoir d'eau est vide.	Versez de l'eau dans le réservoir d'eau.
	La pompe ne fonctionne pas.	Redémarrez la machine après l'avoir éteinte et laissez refroidir.
	La mise en œuvre des problèmes ci-dessus persiste.	Merci de contacter le service client.
La machine ne fonctionne pas	La prise de courant n'est pas branchée.	Branchez le cordon d'alimentation dans la prise murale correctement.
	La surchauffe de la machine fait sauter le thermostat.	Redémarrez la machine après l'avoir éteinte et laissez refroidir.
	Mauvais fonctionnement de la machine.	Merci de contacter le service client.

\*Si vous n'avez pas réussi à résoudre le problème, merci de contacter le service client.

## ENVIRONNEMENT



### CONSEILS DE DESTRUCTION ET ENVIRONNEMENT :

Cet appareil ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Cet appareil doit être éliminé dans un endroit autorisé pour le recyclage des appareils électriques et électroniques. En collectant et en recyclant les déchets, vous contribuez à économiser les ressources naturelles et vous assurez que le produit est éliminé de manière écologique et saine.

Prenez soin de l'environnement, veuillez débarrasser cet appareil dans votre centre de traitement des déchets local.

# CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- **Marque** : Kottea
- **Référence**: KC105
- **Puissance** : 1800 W
- **Tension** : 220-240V ~ 50-60 Hz
- **Dimensions** (L x H x P) : 150mm x 360mm x 320mm
- **Poids** : 3,5 Kg
- **Longueur du cordon électrique** : 80 cm
- **Contenance du réservoir** : 1,8 L

## GARANTIE ET CONTACT SERVICE CLIENT

### **GARANTIE**

Cet appareil est couvert par une garantie de 2 (deux) ans conforme à toutes les dispositions légales relatives à la garantie et aux droits des consommateurs existants dans le pays où le produit a été commercialisé.

Les conditions d'application de cette garantie sont disponibles auprès du revendeur de ce produit. Au cas où ce produit ne serait pas conforme à sa description, ou présenterait des défauts et dysfonctionnements, ou ne conviendrait pas à l'usage auquel il est destiné, ou ne présenterait pas les qualités et les performances promises et auxquelles on pourrait raisonnablement s'attendre, vous pouvez vous adresser au revendeur du produit.

### **POUR NOUS CONTACTER**

Si vous rencontrez des problèmes ou des questions concernant un produit, veuillez contacter notre équipe de relations clients pour obtenir de l'aide et des conseils d'experts :

KOTTEA  
1051 Boulevard de l'Industrie  
33260 LA TESTE DE BUCH  
FRANCE

